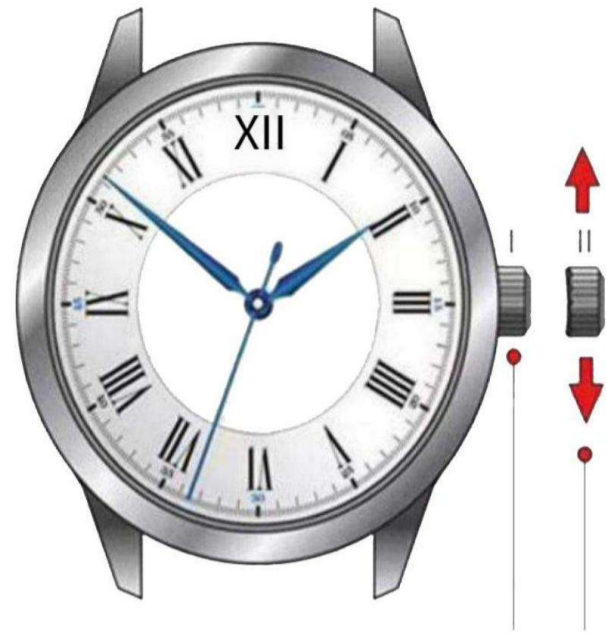


## SETTING

1. Pull the crown out to position II.
2. Turn the crown to set the correct time.
3. Push the crown back to position I.



## EINSTELLUNG

1. Ziehen Sie die Krone in Position II heraus.
2. Drehen Sie die Krone, um die richtige Zeit einzustellen.
3. Drücken Sie die Krone zurück in Position I.



## CONFIGURACIÓN

1. Tire de la corona hasta la posición II.
2. Gire la corona para ajustar la hora correcta.
3. Empuje la corona de nuevo a la posición I.



## PARAMÈTRE

Tirez la couronne pour la position II.

2. Tournez la couronne pour régler l'heure correcte.

3. Repoussez la couronne en position I.



## COLLOCAMENTO

Estrai la corona per posizionarla su II.

Ruota la corona per impostare l'ora corretta.

Riporta la corona nella posizione I.



환경

왕관을 II 위치로 빼내세요.

2. 시간을 맞추려면 크라운을 돌립니다.

왕관을 I 위치로 다시 밀어 넣으세요.



## 設定

王冠を引き出して位置IIに合わせてください。

王冠を回して正しい時間を設定してください。

王冠を位置Iに戻してください。



MILJÖ

Dra ut kronan till läge II.

Vrid kronan för att ställa in rätt tid.

Tryck tillbaka kronan till läge I.



## NASTAVENÍ

1. Vytazte korunku do pozice II.
2. Otoctě korunkou, abyste nastavili správný čas.
3. Vraťte korunku do polohy I.



جلسة

1. أسحب التاج للخارج لوضع.
2. أدر التاج لضبط الوقت الصحيح.
3. ادفع التاج للخلف إلى الموضع.



## USTAWIENIE

1. Wyciągnij koronę, aby ustawić 1l.
2. Obróć koronkę, aby ustawić prawidłową godzinę.
3. Wcisnij koronę z powrotem do pozycji I.



## INSTELLING

Trek de kroon naar positie II.

Draai de kroon om de juiste tijd in te stellen.

Duw de kroon terug naar positie I.



## INDSTILLING

1. Træk kronen ud til position II.
2. Drej kronen for at indstille det korrekte tidspunkt.
3. Skub kronen tilbage til position I.



## BEÁLLÍTÁS

1. Húzza ki a koronát a II. pozícióba.
2. Állítsa be a helyes időt a korona elforgatásával.
3. Nyomja vissza a koronát az I. pozícióba.



## CONTEXTO

1. Puxe a coroa até à posição II.
2. Rode a coroa para acertar a hora correta.
3. Empurre a coroa de volta para a posição I.



## ΣΥΝΘΕΣΗ

1. Τραβήξτε την κορώνα προς τα έξω στη θέση II.
2. Περιστρέψτε την κορώνα για να ρυθμίσετε τη σωστή ώρα.
3. Επαναφέρετε την κορώνα στη θέση I.



## ASETUS

1. Vedä nuppi ulos asentoon II.
2. Käännä nuppia asettaaksesi oikean ajan.
3. Paina nuppi takaisin asentoon I.



## SETARE

1. Trage coroana în poziția a II-a.
2. Rotiți coroana pentru a seta ora corectă.
3. Împingeți coroana înapoi în poziția I.



## NUSTATYMAS

1. Ištraukite karūnelę į padėtį II.
2. Pasukite karūnelę, kad nustatytumėte teisingą laiką.
3. Stumkite karūnelę atgal į I padėtį.



## AYAR

1. Kurma kolunu II konumuna çekin.
2. Doğru zamanı ayarlamak için kurma kolunu çevirin.
3. Kurma kolunu I konumuna geri itin.



## ПАРАМЕТР

1. Вытяните заводную головку в положение II.
2. Поверните заводную головку, чтобы установить правильное время.
3. Верните заводную головку в положение I.



## НАЛАШТУВАННЯ

1. Витягніть заводну головку в положення II.
2. Поверніть заводну головку, щоб встановити правильний час.
3. Поверніть заводну головку назад у положення I.



## INNSTILLING

1. Trekk kronen ut til posisjon II.
2. Vri på kronen for å stille inn riktig tid.
3. Skyv kronen tilbake til posisjon I.



הגדרה

1. II משוך את הכתר החוצה למצב.
2. סובב את הכתר כדי לכוון את השעה הנכונה.
3. I דחוף את הכתר חזרה למצב.



## НАСТРОЙКА

1. Издърпайте коронката до позиция II.
2. Завъртете коронката, за да настроите правилното време.
3. Върнете коронката обратно в позиция I.



## POSTAVKA

1. Izvucite krunicu u položaj II.
2. Okrenite krunicu za postavljanje točnog vremena.
3. Gurnite krunicu natrag u položaj I.



## SEADED

1. Tõmmake kroon välja asendisse II.
2. Õige aja määramiseks keerake krooni.
3. Lükake kroon tagasi asendisse I.



## IESTATĪJUMI

1. Izvelciet kromi līdz pozīcijai II.
2. Pagrieziet kromi, lai iestatītu pareizu laiku.
3. Nospiediet kromi atpakaļ I pozīcijā.



## NASTAVENIE

1. Vytiahnite korunku do polohy II.
2. Otočte korunkou na nastavenie správneho času.
3. Zatlacťte korunku späť do polohy I.



## NASTAVITEV

1. Izvlecite krono v položaj II.
2. Obrnite krono, da nastavite pravilen čas.
3. Potisnite krono nazaj v položaj I.

